



03 Departamentua ZAINKETETAKO ETA GIZARTE POLITIKETAKO DEPARTAMENTUA/

Departamento 03 DEPARTAMENTO DE CUIDADOS Y POLÍTICAS SOCIALES

21 Programa Adinekoen laguntza/

Programa 21 Atención a personas mayores

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulu Artículo	Kapitulua Capítulo
1	LANGILERIA GASTUAK/ GASTOS DE PERSONAL				1.282.948,00
12	FUNTZIONARIOAK/ PERSONAL FUNCIONARIO			1.017.596,00	
120	Funtzionarioen oinarritzko ordainsariak/ Retribuciones básicas. Personal Funcionario		422.340,00		
12000	Funtzionarioen oinarritzko ordainsariak/ Retribuciones básicas. Personal Funcionario	422.340,00			
121	Funtzionarioen ordainsari osagarriak/ Retribuciones complementarias. Personal Funcionario		595.256,00		
12101	Lanpostuko osagarria/ Complemento de destino	163.227,00			
12102	Osagarri espezifiko/ Complemento específico	429.527,00			
12103	Produktibitatea/ Productividad	2.502,00			
15	GAUZAZKO ORDAINSARIAK/ RETRIBUCIONES EN ESPECIE			22.578,00	
150	Pentsio planen aldeko kontribuzioak/ Contribuciones a planes de pensiones		22.578,00		
15000	Pentsio planen aldeko kontribuzioak/ Contribuciones a planes de pensiones	22.578,00			
16	ENPLEGU-EMAILEAREN KONTURAKO KUOTAK, PRESTAZIOAK ETA GIZARTE GASTUAK/ CUOTAS, PRESTACIONES Y GASTOS SOCIALES A CARGO DEL ENTE EMPLEADOR			242.774,00	
160	Gizarte kuotak/ Cuotas sociales		242.774,00		
16001	Gizarte Segurantzaz/ Seguridad Social	242.774,00			
2	ONDASUN ETA ZERBITZUEN GASTU ARRUNTAK/ GASTOS CORRIENTES EN BIENES Y SERVICIOS				30.546.831,00
20	ERRENTAMENDUAK ETA KANONAK/ ARRENDAMIENTOS Y CANONES			129.061,00	
201	Eraikinak eta bestelako eraikuntzak/ Edificios y otras construcciones		129.061,00		
20100	Eraikinak eta bestelako eraikuntzak/ Edificios y otras construcciones	129.061,00			
01	Elizaran Gizarte baliabide zentroa. Alokairuak / Centro recursos sociales Elizaran. Alquileres (Finantzaketa lotua duen Gastua/Gasto con Financiación Afectada)	129.061,00			
21	KONPONKETA, MANTENIMENDUA ETA ARTAPENA/ REPARACIÓN, MANTENIMIENTO Y CONSERVACIÓN			244.807,00	
211	Eraikinak eta bestelako eraikuntzak/ Edificios y otras construcciones		167.104,00		
21100	Eraikinak eta bestelako eraikuntzak/ Edificios y otras construcciones	167.104,00			
212	Makineria, instalazioak eta tresneria/ Maquinaria, instalaciones y utillaje		77.703,00		
21202	Makineria, instalazioak eta tresneria/ Maquinaria, instalaciones y utillaje	77.703,00			
22	MATERIALA, HORNIGAIK ETA BESTELAKOAK/ MATERIAL, SUMINISTROS Y OTROS			30.172.963,00	
221	Hornidurak/ Suministros		505.634,00		



**03 Departamentua ZAINKETETAKO ETA GIZARTE POLITIKETAKO DEPARTAMENTUA/
Departamento 03 DEPARTAMENTO DE CUIDADOS Y POLÍTICAS SOCIALES
21 Programa Adinekoen laguntza/
Programa 21 Atención a personas mayores**

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
22101	Erregaiak eta gasa/ Combustible y gas		310.679,00		
22102	Energia elektrikoa/ Energía eléctrica		91.170,00		
22103	Ura/ Agua		15.365,00		
22106	Sukaldeko tresneria/ Menaje doméstico		1.000,00		
22108	Botikako produktuak eta material sanitarioa/ Productos farmacéuticos y material sanitario		84.964,00		
22109	Garbitzeko eta txukuntzeko produktuak/ Productos de limpieza y aseo		1.143,00		
22111	Material bereziak/ Materiales especiales		1.313,00		
222	Komunikazioak/ Comunicaciones			10.092,00	
22201	Telekomunikazio zerbitzuak/ Servicios de telecomunicaciones		1.092,00		
22204	Postakoak/ Postales		9.000,00		
224	Aseguru primak/ Primas de seguros			6.361,00	
22402	Ibilgailuak/ Vehículos		6.361,00		
227	Profesional edo enpresa espezializatuek egindako lanak/ Trabajos realizados por profesionales o empresas especializadas			29.650.876,00	
22710	Garbiketa/ Limpieza		119.372,00		
22714	Segurtasuna/ Seguridad		194.695,00		
22717	Laguntza zerbitzuak/ Servicios Asistenciales		29.238.428,00		
01	Adinekoentzako egoitza zentroyen kudeaketa/ Gestión centros residenciales de personas mayores		12.699.451,00		
02	Adinekoentzako unitate psikogeriatrikoen kudeaketa / Gestión de unidades psicogeríatricas de personas mayores		3.467.190,00		
03	Adinekoentzako eguneko zentroyen kudeaketa/ Gestión de centros de día de personas mayores		3.254.135,00		
04	Elkarbizitzako unitateak Txara 1: Gerontologia Zentroa/ Unidades convivenciales Txara 1: Centro gerontológico		570.401,00		
05	Bizileku balioaniztunak Txara 2: Gerontologia Zentroa/ Alojamientos polivalentes Txara-2: Centro gerontológico		657.166,00		
06	Bizileku balioniztunak Txara 2: Donostiako Udalaren mandatua/ Alojamientos polivalentes Txara-2: Encomienda Ayuntamiento de San Sebastián (Finantzaketa lotua duen Gastua/Gasto con Financiación Afectada)		178.782,00		
07	Gizarte eta osasun zerbitzua Zumarraga Gerontologia Zentroa / Socio-sanitario Zumárraga: Centro Gerontológico (Finantzaketa lotua duen Gastua/Gasto con Financiación Afectada)		1.462.247,00		
08	Etxebizitza babestua Elizaran gizarte baliabideetako zentroa / Viviendas tuteladas Elizaran Centro de recursos sociales (Finantzaketa lotua duen Gastua/Gasto con Financiación Afectada)		100.363,00		
09	Aldi baterako bizitokia Txara 2: Gerontologia Zentroa/ Residencia temporal Txara 2: Centro gerontológico		138.621,00		
10	Egoitza Unitatea Eibarko ospitalean / Unidad residencial en Hospital de Eibar		1.889.230,00		



03 Departamentua ZAINKETETAKO ETA GIZARTE POLITIKETAKO DEPARTAMENTUA/

Departamento 03 DEPARTAMENTO DE CUIDADOS Y POLÍTICAS SOCIALES

21 Programa Adinekoen laguntza/

Programa 21 Atención a personas mayores

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
11	Mendekotasuneko eta desgaitasuneko balorazioak egiteko laguntza teknikoa/ Apoyo técnico en la elaboración de valoraciones de dependencia y discapacid	4.295.761,00			
12	Sendian programa garatzeko kontratua/ Contrato: Desarrollo del programa Sendian	385.081,00			
13	Adinekoenganako tratu txarrei buruzko ekintza-plana/ Plan de acción sobre el maltrato mayores	90.000,00			
14	Boluntariotzako programa/ Programa voluntariado	50.000,00			
22799	Bestelako lanak/ Otros trabajos	98.381,00			
01	Bestelako lanak/ Otros trabajos	68.381,00			
02	Zentroetan genero indarkeriaren kontrako protokoloa/ Protocolo contra la violencia de género en centros	30.000,00			
4	TRANSFERENTZIA ARRUNTAK/ TRANSFERENCIAS CORRIENTES				92.995.334,00
46	GIPUZKOAKO LURRALDE HISTORIKOARI/ AL TERRITORIO HISTÓRICO DE GIPUZKOA			13.879.916,00	
461	Toki entitateei/ A Entes Locales		13.879.916,00		
46101	Toki entitateko Administrazioari/ A la Administración de la entidad local	13.758.275,00			
01	Etkez-etxekeo laguntzaren zerbitzua: 2021-2023/ Servicio de ayuda a domicilio 2021-2023 Helburua/Finalidad Mendetasuna duten adinekoak beren familia-ingurunean mantentzeko ekarpen ekonomikoa/ Aportación económica para el mantenimiento en su entorno familiar de personas mayores con dependencia (Iharduera hitzartuak/Actividades concertadas)	8.192.463,00			
02	Sendian: Asteburuko eguneko zentroak/ Sendian: Centros de día de fin de semana Helburua/Finalidad Sendian: Mendekotasun egoeran dauden adinekoen eguneko zentroetan asteburuko egonaldiak ordaintzeko diru laguntzak/ Sendian: Ayudas para el abono de estancias de fin de semana en centros de día de personas mayores en situación de dependencia. (Iharduera hitzartuak/Actividades concertadas)	49.312,00			
03	Adinekoentzako udal eguneko zentroak/ Centros de día municipales de personas mayores Helburua/Finalidad Mendekotasun egoeran dauden adinekoak udal eguneko zentroetan zaintzeko hitzartutako plazak/ Plazas concertadas para la atención a personas mayores en situación de dependencia en centros de día municipales (Iharduera hitzartuak/Actividades concertadas)	5.516.500,00			
46106	Udalerriaz gairik entitateei/ A entes supramunicipales	121.641,00			



03 Departamentua ZAINKETETAKO ETA GIZARTE POLITIKETAKO DEPARTAMENTUA/

Departamento 03 DEPARTAMENTO DE CUIDADOS Y POLÍTICAS SOCIALES

21 Programa Adinekoen laguntza/

Programa 21 Atención a personas mayores

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
01	Etkez-etxeko laguntzaren zerbitzua 2021-2023/ Servicio de ayuda a domicilio 2021-2023 Helburua/Finalidad Mendetasuna duten adinekoak beren familia-ingurunean mantentzeko ekarpen ekonomikoa/ Aportación económica para el mantenimiento en su entorno familiar de personas mayores con dependencia (Iharduera hitzartuak/Actividades concertadas)	121.641,00			
47	ENPRESA PRIBATUEI/ A EMPRESAS PRIVADAS			41.080.878,00	
470	Enpresa pribatuei/ A empresas privadas		41.080.878,00		
47000	Enpresa pribatuei/ A empresas privadas	41.080.878,00			
01	Adinekoentzako egoitzak/ Residencias personas mayores Helburua/Finalidad Mendekotasun egoeran dauden adinekoak egoitzetan zaintzeko hitzartutako plazak/ Plazas concertadas para la atención a personas mayores en situación de dependencia (Iharduera hitzartuak/Actividades concertadas)	30.139.626,00			
02	Unitate psikogeriatrikoak adinekoentzako egoitzetan / Unidades psicogerítricas en residencias de personas mayores Helburua/Finalidad Mendekotasun egoeran dauden adinekoak egoitzetako unitate psikogeriatrikoetan zaintzeko hitzartutako plazak/ Plazas concertadas para la atención a personas mayores en situación de dependencia en unidades psicogerítricas de residencias (Iharduera hitzartuak/Actividades concertadas)	4.391.639,00			
03	Enpresak: Eguneko zentroak/ Empresas: Centros de día Helburua/Finalidad Mendekotasun egoeran dauden adinekoak eguneko zentroetan zaintzeko hitzartutako plazak/ Plazas concertadas para la atención a personas mayores en situación de dependencia en centros de día (Iharduera hitzartuak/Actividades concertadas)	6.343.927,00			
04	Sendian. Atsedenerako egoitzak / Sendian: Residencias respiro Helburua/Finalidad Sendian: Mendekotasun egoeran dauden adinekoen egoitzetan atsedenerako egonaldiak ordaintzeko dirulaguntzak/ Sendian: Ayudas para el abono de estancias respiro en residencias de personas mayores en situación de dependencia (Iharduera hitzartuak/Actividades concertadas)	175.615,00			
05	Sendian: Asteburuko egonaldiak eguneko zentroetan/ Sendian: Estancias fin de semana en centros de día Helburua/Finalidad Sendian: Mendekotasun egoeran dauden adinekoen eguneko zentroetan asteburuko egonaldiak ordaintzeko dirulaguntzak/ Sendian: Ayudas para el abono de estancias de fin de semana en centros de día de personas mayores en situación de dependencia (Iharduera hitzartuak/Actividades concertadas)	30.071,00			
48	FAMILIEI ETA IRABAZI ASMORIK GABEKO ERAKUNDEEI/ A FAMILIAS E INSTITUCIONES SIN FINES DE LUCRO			38.034.540,00	
480	Familiei/ A familias		70.087,00		



03 Departamentua ZAINKETETAKO ETA GIZARTE POLITIKETAKO DEPARTAMENTUA/

Departamento 03 DEPARTAMENTO DE CUIDADOS Y POLÍTICAS SOCIALES

21 Programa Adinekoen laguntza/

Programa 21 Atención a personas mayores

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
48001	Familiatzako laguntza ekonomikoak/ Ayudas económicas a familias		70.087,00		
01	Adinekoentzako famili harrera/ Familias de acogida para personas mayores Helburua/Finalidad Erabiltzaileak gustorago egotea, arreta pertsonalizatua jasoz eta adineko pertsonak bere gizarte ingurunean jarraituz/ Mayor satisfacción a las personas usuarias con una atención personalizada de la persona mayor viviendo en su propio entorno social (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)		70.087,00		
481	Irabazi asmorik gabeko erakundeei/ A instituciones sin fines de lucro				37.964.453,00
48100	Irabazi asmorik gabeko erakundeei/ A Instituciones sin fines de lucro		37.964.453,00		
01	Adinekoentzako egoitzak/ Residencias personas mayores Helburua/Finalidad Mendekotasun egoeran dauden adinekoak egoitzetan zaintzeko hitzartutako plazak/ Plazas concertadas para la atención a personas mayores en situación de dependencia en residencias (Iharduera hitzartuak/Actividades concertadas)		25.151.070,00		
02	Unitate psikogeriatrikoak adinekoentzako egoitzetan / Unidades psicogerítricas en residencias personas mayores Helburua/Finalidad Mendekotasun egoeran dauden adinekoak unitate psikogeriatrikoetan zaintzeko hitzartutako plazak/ Plazas concertadas para la atención a personas mayores en situación de dependencia en unidades psicogerítricas (Iharduera hitzartuak/Actividades concertadas)		3.734.910,00		
03	Adinekoentzako eguneko zentroak/ Centros de día de personas mayores Helburua/Finalidad Mendekotasun egoeran dauden adinekoak eguneko zentroetan zaintzeko hitzartutako plazak/ Plazas concertadas para la atención a personas mayores en situación de dependencia en centros de día (Iharduera hitzartuak/Actividades concertadas)		4.711.061,00		
04	Sendian. Atsedenerako egoitzak/ Sendian. Residencias respiro Helburua/Finalidad Sendian: Mendekotasun egoeran dauden adinekoen egoitzetan atsedenerako egonaldiak ordaintzeko dirulaguntzak/ Sendian: Ayudas para el abono de estancias respiro en residencias de personas mayores en situación de dependencia (Iharduera hitzartuak/Actividades concertadas)		92.444,00		
05	Sendian: Asteburuko eguneko zentroak/ Sendian: Centros de día de fin de semana Helburua/Finalidad Sendian: Mendekotasun egoeran dauden adinekoen eguneko zentroetan asteburuko egonaldiak ordaintzeko dirulaguntzak/ Sendian: Ayudas para el abono de estancias de fin de semana en centros de día de personas mayores en situación de dependencia (Iharduera hitzartuak/Actividades concertadas)		40.781,00		



**03 Departamentua ZAINKETETAKO ETA GIZARTE POLITIKETAKO DEPARTAMENTUA/
Departamento 03 DEPARTAMENTO DE CUIDADOS Y POLÍTICAS SOCIALES
21 Programa Adinekoen laguntza/
Programa 21 Atención a personas mayores**

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
06	Osasun eta gizarte laguntza adineko pertsonentzat/ Atención sociosanitaria a personas mayores Helburua/Finalidad Gizarte eta osasun zaintzako premia handia duten eta mendekotasun egoeran dauden pertsonentzako laguntza/ Asistencia a personas en situación de dependencia que presentan necesidades intensas y cuidados sociales y sanitarios (Iharduera hitzartuak/Actividades concertadas) (Finantzaketa lotua duen Gastua/Gasto con Financiación Afectada)	3.587.786,00			
07	Hitzarmena art. 69/ Convenio art. 69 Helburua/Finalidad Hitzarmena art. 69/ Convenio art. 69 (Iharduera hitzartuak/Actividades concertadas)	399.029,00			
08	Gipuzkoako Jubilatuta eta Pentsionisten Elkartea/ Asociación de Jubilados y Pensionistas de Gipuzkoa Helburua/Finalidad Adinekoen elkartzea eta parte hartzea bultzatu eta garatzea/ Impulso y desarrollo del movimiento asociativo y de participación de personas mayores (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)	51.239,00			
09	Aubixa Fundazioa/ Aubixa Fundazioa Helburua/Finalidad Zahartzeak dakartzan erronkak gainditzeko programen finantzazioa/ Financiación de programas destinados a superar los retos que plantea el envejecimiento (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)	36.414,00			
10	Adinkide Elkartea/ Asociación Adinkide Helburua/Finalidad Adikide Proiektuari zuzendutako diru laguntza; bakardade egoeran dauden adinekoen bizi kalitatea hobetzea du helburu, boluntarioen ekintzen bitartez/ Ayuda económica al Proyecto Adikide que busca mejorar la calidad de las personas mayores en situación de soledad mediante la acción de voluntarios/as (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)	159.719,00			
Programa Guztira/Total Programa					124.825.113,00